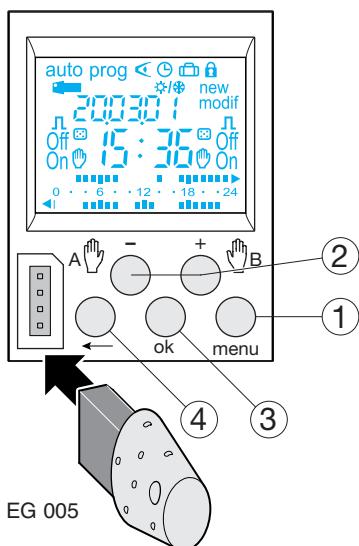


## EG 203E

### Электронный таймер недельный 2 канала

#### Общее описание

- Прибор поставляется с установленными в заводских условиях значениями календарной даты и времени суток
- Автоматический переход на зимнее и летнее время  $\otimes/\otimes$ .
- Программный ключ  $\blacksquare$  служит для:
  - постоянного исключительного управления
  - создания копий и обеспечения надежности программ
- Программирование в интервале одних суток или группы суток
- 56 программных шагов, включение, выключение или импульсный режим  $\text{L}$  (от 1 секунды до 30 минут).
- Постоянное принудительное управление включением/выключением (индикатор  $\text{P}$  постоянно светится).
- Временное исключительное управление включением/выключением (индикатор  $\text{P}$  мигает).
- Режим каникул  $\blacksquare$ : принудительное управление включением/выключением между двумя заданными датами.
- Имитация присутствия  $\blacksquare$ .
- Штриховая индикация профиля суток
- Возможность блокировки клавиатуры  $\blacksquare$ .
- Знергонезависимое программирование.
- Дисплей с подсветкой



#### Клавиши:

- ① **menu** : Выбор рабочего режима  
**auto** : Выполнение заданной программы.  
**prog** : **new** Режим программирования.  
**prog** : **modif** Изменение имеющейся программы.
- ②  $\leftarrow$  и  $\rightarrow$  : Проверка программы.  
 $\wedge$  : Установка времени суток, календарной даты и выбор способа перехода к летнему/зимнему времени  $\otimes/\otimes$ .  
 $\blacksquare$  : Режим каникул
- ③ **+ и -** : Просмотр и установка значений в  
**A**  $\text{P}$  : режиме **auto**, выбор принудительного или исключительного управления, а также случайного режима.
- ④ **ok** : Подтверждение мерцающих данных.
- ⑤  $\leftarrow$  : Возврат к предыдущему шагу.

Вы можете в любое время вернуться в режим **auto**, нажав клавишу **menu**.  
 Если в течение одной минуты не будет задан шаг программирования, то таймер автоматически вернется в режим **auto**.

#### Сброс таймера

- Программа:**  
 Программа может быть удалена одновременным нажатием трех клавиш: **menu, ok, и  $\leftarrow$** . Установка календарной даты и времени суток сохраняется.
- Полный сброс:**  
 Все данные удаляются из памяти прибора одновременным нажатием следующих клавиш: **-, +, ok, menu**.  
 После полного сброса следует заново установить значения времени суток и календарной даты.

#### Технические данные

##### Электрические данные

- Напряжение питания: 230 В AC  $\pm 15\%$
- Частота: 50/60 Гц
- Потребляемая мощность: макс. 6 ВА 50 Гц
- Выход: 2 беспотенциальных переключающих контакта
- Макс. параметры коммутации
 

Переменный ток AC1	μ16A 250 В~	μ10A 250 В~
Cos φ = 0,6		
Лампы накаливания	2300 Вт	2300 Вт
Галогенные лампы 230 В		
Люминесцентные лампы с пускорегулирующими аппаратами // (макс. 45 μF)	400 Вт	
Люминесцентные лампы без пускорегулирующих аппаратов /с последовательным включением пускорегулирующих аппаратов		1000 Вт
Экономичные лампы	500 Вт	
- Мин. параметры коммутации
 

Переменный ток AC1	100 MA 250 В~
--------------------	---------------
- Изоляция гальванической развязки между цепями питания и выходом < 4 kV

##### Функциональные данные

- Объем программы: 56 программируемых шагов, разделенных между 2 каналами
- Минимальный интервал между программными шагами: 1 минута
- Точность хода часов:  $\pm 1,5$  сек/сутки
- Резервное питание часов: литиевая батарейка, не менее 5 лет без сетевого питания.
- Через 1 минуту после отключения напряжения в сети питания прибор переключается в режим ожидания. Индикатор гаснет. Нажатие клавиши немедленно возвращает прибор в режим **auto**.
- Степень защиты IP 20

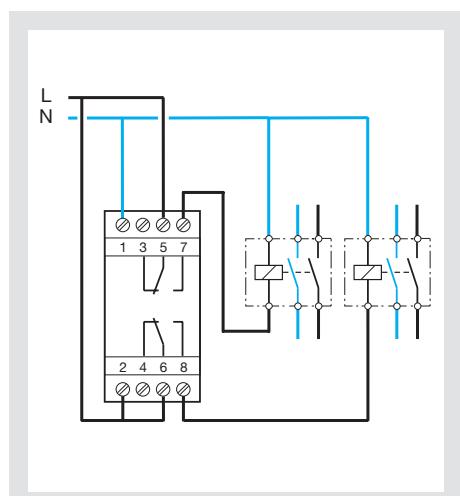
##### Требования к окружающей среде

- Рабочая температура: от -5 °C до +45 °C
- Температура хранения: от -20 °C до +70 °C

##### Клеммы соединений

- Одножильный провод: от 1 до 6 кв. мм<sup>2</sup>
- Гибкий провод: от 1,5 до 10 кв. мм<sup>2</sup>

#### Схема электрических соединений



## Программирование: prog new

Программирование производится как для суточного цикла, так и для группы суток. В последнем случае планируемые события распространяются на период в несколько суток. Дни недели нумеруются следующим образом: 1 = понедельник, 2 = вторник, 3 = среда и т.д., 7 = воскресенье.



- Войдите в режим **prog** с помощью клавиши **menu** и подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**. На короткое время на дисплее появляется число свободных шагов программы.
- С помощью клавиш **+/-** укажите канал (A или B) и подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**.
- С помощью клавиш **+/-** укажите день недели или группу дней недели. Подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**.
- Мигает **ok**. Подтвердите выбор группы нажатием клавиши **ok**. С помощью клавиш **+/-** можно заново объединить дни недели в группу.
- С помощью клавиш **+/-** укажите состояние контакта: On (Вкл), Off (Выкл) или **L**. Подтвердите состояние нажатием клавиши **ok**.
- С помощью клавиш **+/-** задайте время переключения. Подтвердите значения нажатием клавиши **ok**.
- С помощью клавиш **+/-** задайте минуты переключения. Подтвердите значения нажатием клавиши **ok**.
- Для импульсной коммутации **L** задайте длительность импульса (секунды, затем минуты) подобно тому, как задается время переключения.

Программируйте остальные планируемые данные для группы суток, повторяя этапы с 3 по 8.

На этапе 3 с помощью клавиш **+/-** или можно выбрать другой день недели или изменить дни недели в группе. После завершения программы вернитесь в режим работы **auto**, нажав клавишу **menu**.

Для того, чтобы составить программу для другого канала, войдите снова в режим **new prog** и повторите этапы со 2 по 8.

В этом режиме можно также дополнять созданную программу другими данными. Для этого воспользуйтесь этапами, описанными выше.

## Режим

Этот режим служит для проверки суточного профиля и не может изменить запланированные значения или удалить программу. В этот режим **<** можно войти с помощью клавиш **menu** и **ok**. Вместе с суточным профилем на экране показывается первый программный шаг понедельника.

Имеются две возможности работы в данном режиме:

- С помощью клавиш **+/-** можно просмотреть дни недели. В этом случае вместе с суточным профилем на экране показывается только первый программный шаг выбранного дня недели.
- С помощью клавиши **ok** можно просмотреть все программные шаги для любого дня недели.

## Изменение или удаление программных шагов: prog modif

Войдите в режим **prog** с помощью клавиши **menu** и подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**.

С помощью клавиш **+/-** выберите режим **modif** и подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**.

На короткое время на дисплее появляется число свободных шагов программы.

Затем на экране показывается первый программный шаг первого дня недели или первой группы дней.

С помощью последовательного нажатия клавиши **ok** можно просмотреть все программные шаги.

С помощью клавиш **+/-** можно изменять мерцающие значения в полях (состояние, время, минуты) и затем подтвердить изменения с помощью клавиши **ok**.

Когда курсор указывает на **ok** ниже группы суток, можно переходить через нее непосредственно к тому дню или той группе, где требуется внести изменения, пользуясь клавишами **+/-**.

Удаление программного шага:

Выберите поле состояния канала (On (Вкл), Off (Выкл) или **L** Импульс), и нажмите одновременно клавиши **+/-**. Появится сообщение **Clear**. Операцию подтвердите нажатием клавиши **ok**.

## Программный ключ

После включения программного ключа в гнездо таймера можно использовать два режима работы:

### A. Постоянное исключительное управление

Установить ключ в гнезде прибора.

Через 10 секунд будет скопирована и начнет выполняться программа, записанная в памяти программного ключа, однако при этом не удаляется программа, находящаяся в памяти прибора. После изъятия ключа программа прибора вновь вступает в силу.

### B. Загрузка (Load)/Сохранение (Save):

Программный ключ используется для хранения копии программы из памяти таймера. Аналогичным образом программа из памяти программного ключа может быть загружена в память таймера.

1. Подключить программный ключ и подождать 2 секунды.

2. Клавишей **menu** выбрать режим работы:

**save** создание копии программы из памяти таймера в памяти ключа.

**load** загрузка программы из памяти ключа в память таймера. **<**

3. Подтвердите выбор нажатием клавиши **ok**.

4. Функции **save** и **load** требуют двойного подтверждения клавишей **ok**.

На экране могут появиться следующие сообщения об ошибках:

**no prog:** В памяти программного ключа нет программы.

**Error:** Нужен программный ключ для таймера с 2 каналами.

В обоих случаях:

• Можно выполнять только функцию **save**.

• Сообщение об ошибке сохраняется на экране дисплея вплоть до удаления программного ключа; выполняется программа из памяти таймера.

## Режим каникул

Этот режим используется для принудительного включения или выключения выхода на заданный срок. После выполнения команды принудительного управления происходит ее автоматическое удаление, и эта команда не повторяется в следующем году.

Войдите в режим каникул с помощью кнопки **menu** и подтвердите выбор клавишей **ok**.

Кнопками **+** и **-** укажите принудительное состояние контакта: On (Вкл), Off (Выкл) и подтвердите выбор клавишей **ok**.

Таким же образом укажите день и месяц конца каникул (дата 2).

В автоматическом режиме мигает индикатор **■** напоминая о существующей программе каникул.

Индикатор **■** включается на весь период каникул.

Принудительное управление активируется на период с 0.00 час. первой даты по 23.59 час. второй даты.

Если первая дата каникул предшествует дню программирования, то период каникул остается активным в течение следующего года.

Для удаления программы каникул достаточно войти в режим каникул и одновременно нажать клавиши **+** и **-**. Появляется сообщение **Clear** (удалено). Подтвердите операцию клавишей **ok**.

## Принудительное, исключительное управление или случайный режим

Эти режимы последовательно активируются нажатием клавиши **□**. Когда выход находится в состоянии **On** (Вкл):

1 нажатие: Временное исключительное управление. Индикаторы **Off** (Выкл) и **□** мигают. Возврат в автоматический режим происходит при выполнении следующего программного шага.

2 нажатие: Постоянное принудительное управление.

Индикаторы **On** и **□** постоянно включены. Этот режим деактивируется вручную.

3 нажатие: Постоянное принудительное управление. Индикаторы **Off** (Выкл) и **□** выключены. Этот режим деактивируется вручную.

4 нажатие: Случайный режим. Имитирует присутствие. На экране отображаются индикатор **□** и состояние выходов. Этот режим деактивируется вручную. В этом режиме происходит смещение программных шагов методом случайного выбора в пределах ± 59 минут.

5 нажатие: Возврат в автоматический режим.

## Блокировка клавиатуры

Во избежание непредусмотренного вмешательства в работу таймера его клавиатура может быть блокирована с помощью ключа EG 004. Извлечение ключа снимает блокировку.

## Гарантия

Гарантийные обязательства распространяются на дефекты материалов и сборки в течение 24 месяцев после даты изготовления. Неправильные приборы должны быть возвращены оптовому продавцу. Гарантийные обязательства наступают только после взаимной переписки с торговой и монтажной фирмами и в том случае, если наша служба качества не установила, что причина дефекта заключается в ненадлежащем техническом обслуживании или нарушении норм эксплуатации.

Целесообразно сопровождать рекламации сообщениями о возможных причинах возникших неисправностей.

